

Romanian Angel Appeal Foundation (RAA) works for improving the quality of life of children and young people in need, affected by chronic conditions, subject to discrimination and social exclusion.

Main activities and expertise areas:

Direct multidisciplinary services for underserved people

Programs enhancing women and children's health

Development of social involvement initiatives of the young people belonging to vulnerable groups

Consultancy and distance and residential learning programs that target:

medical, social and psychological assistance services

long learning life skills enhancement for vulnerable children, young and adults

Technical assistance and Monitoring and Evaluation of programs to combat epidemics with major impact over population (HIV/AIDS, Tuberculosis).

VAT registration number: 7274690

Address for correspondence:

52 Rodiei Street • Sector 3 • Bucharest • 030956 • Romania
Ph 021 323 68 68 • Fax 021 323 24 90 office@raa.ro

Initiators and original founders

(1991):
OLIVIA HARRISON • ELTON JOHN •
BARBARA BACH STARKEY •
YOKO ONO • LINDA McCARTNEY

Founder and partner (1997):

FONDAZIONE FRANCO
MOSCHINO

Cerere de ofertă

În atenția reprezentanților legali,

Stimate Doamne,
Stimați Domni,

1. Sunteți invitați să trimiteți oferta dumneavoastră de preț pentru achiziția de:

Servicii de cursuri de limba română pentru vorbitori de limba ucraineană în vederea creșterii șanselor de integrare și facilitării accesului la servicii pe perioada șederii în România.

Bugetul maxim total disponibil – 26.880 lei fără TVA, (31.987,2 lei inclusiv TVA)

Documentația este aferentă procedurii de achiziție directă în cadrul proiectului **Learning is HOPE II** finanțat de UNICEF.

Fundația Romanian Angel Appeal (RAA) derulează prezenta procedură în calitate sa coordonator al proiectului. Procedura de achiziție se va finaliza prin încheierea a câte unui **Contract de prestări servicii**, care se va semna între Fundație și operatorul economic declarat câștigător.

2. Criteriul de atribuire este cel mai bun raport calitate-preț.

3. Data limită pentru primirea ofertelor este: **15.12.2022 ora locală: 12:00**. Ofertantul trebuie să ia toate măsurile astfel încât oferta să fie primită și înregistrată până la data limită menționată pentru depunere. Ofertele vor fi trimise pe ambele adrese de e-mail: mariana.bratosin@raa.ro și dana.marin@raa.ro.

Data limită pentru solicitarea de clarificări este: **12.12.2022**. Solicitățile de clarificări trebuie să fie transmise în scris, pe e-mail, la adresele: mariana.bratosin@raa.ro și dana.marin@raa.ro.

Având în vedere contextul epidemiologic actual, nu se acceptă oferte trimise prin poștă sau aduse la sediul Fundației.

4. Oferta dumneavoastră va fi transmisă în conformitate cu formatul indicat în **Anexa 1** și **Anexa 2**.

PREȚUL. Pentru toate serviciile solicitate, vă rugăm să menționați atât prețul unitar pe tip de serviciu, cât și prețul total ofertat – în Lei, conform Formularului de ofertă din **Anexa 2**. Prețul total trebuie să includă toate serviciile solicitate de Achizitor și să se încadreze în bugetul total.

EVALUAREA OFERTEI ȘI ACORDAREA CONTRACTULUI: Ofertele considerate corespunzătoare din punctul de vedere al cerințelor solicitate vor fi evaluate conform criteriului de atribuire cel mai bun raport calitate-preț, așa cum este descris în [Anexa 1](#), iar contractul va fi încheiat cu ofertantul clasat pe locul I.

DOCUMENTE DE ELIGIBILITATE:

- *Pentru persoane juridice române:*

Societăți comerciale

1. Certificat de înregistrare fiscală (copie conform cu originalul).

Persoane juridice de drept privat fără scop patrimonial (ONG)

1. Statutul cu modificările la zi (incluzând și încheierile de ședință) – copie conform cu originalul
2. Extras actualizat din Registrul Asociațiilor și Fundațiilor emis de Ministerul Justiției (copie conform cu originalul, valabilă cel puțin 30 de zile de la data emiterii)
3. Certificat de înregistrare fiscală (copie conform cu originalul).

- **Capacitatea tehnică și/sau profesională**

În acest sens se vor anexa certificări.

Echipa de lucru:

- Ofertantul va oferi informații despre structura și componența echipei de lucru, numele și prenumele membrilor echipei, experiența lor personală în servicii similare, poziția deținută în cadrul echipei de lucru.

(ii) VALABILITATEA OFERTEI: Oferta dumneavoastră trebuie să fie valabilă timp de 90 zile de la data limită pentru depunerea ofertelor menționată la alin. 3 de mai sus. Ofertele ce vor sosi după data și ora limită indicate la alin. 3 nu vor fi luate în considerare.

Prezenta procedură se derulează conform normelor interne ale Fundației, nefiindu-i aplicabile prevederile referitoare la achizițiile publice.

[Anexa 1 – Termeni de referință](#)

[Anexa 2 - Formularul de ofertă financiară](#)

Anexa 1

Termeni de referință

[Achizitor]: Fundația Romanian Angel Appeal- Apelul Îngerului Român

Operator economic: _____

Date complete identificare Operator economic

(adresa, telefon, fax, e-mail, CIF, Nr. Reg. Comertului/Reg. ONG):

Prețuri: [se va completa Anexa 2 - Formular de ofertă de către Operatorul economic pentru toate serviciile solicitate]

Prețuri unitare fixe: Prețurile unitare indicate în ofertă sunt ferme și fixe și nu pot fi modificate pe întreaga durată a executării contractului, respectiv până la 30.04.2023.

Termen începere prestare servicii: luna ianuarie 2023.

Plata facturilor se va efectua în lei, după finalizarea serviciilor prestate în condiții corespunzătoare, pe baza facturilor Prestatorului și a proceselor-verbale de recepție acceptate și semnate de către Achizitor. În situații particulare și cu acceptul finanțatorului vor putea fi realizate și plăți în avans.

5. Documente de calificare:

5.1. Documente solicitate

Societăți comerciale

1. Certificat de înregistrare fiscală (copie conform cu originalul).

Persoane juridice de drept privat fără scop patrimonial (ONG)

1. Statutul cu modificările la zi (incluzând și încheierile de ședință) - copie conform cu originalul
2. Extras actualizat din Registrul Asociațiilor și Fundațiilor emis de Ministerul Justiției (copie conform cu originalul, valabilă cel puțin 30 de zile de la data emiterii)
3. Certificat de înregistrare fiscală (copie conform cu originalul).

Capacitatea tehnică și/sau profesională

Ofertantul va demonstra că în ultimii 3 ani, împliniți la data termenului limită de depunere a ofertelor, menționat în invitația de participare, a prestat servicii similare. În acest sens se vor anexa certificări/ procese verbale de recepție/contracte/părți din contracte / alte documente ce indică valorile, datele și beneficiarii serviciilor furnizate, emise sau contrasemnate de către o autoritate sau de către clientul beneficiar

Echipa de lucru:

- Ofertantul va oferi informații despre structura și componența echipei de lucru, numele și prenumele membrilor echipei, experiența lor personală în servicii similare, poziția deținută în cadrul echipei de lucru.
- Se vor atașa CV-urile membrilor echipei de lucru.

6. Criteriul de atribuire a contractului: ofertele ce sunt conforme din punct de vedere administrativ și tehnic vor fi evaluate conform criteriului de atribuire cel mai bun raport calitate-preț.

Ofertantul va prezenta un pachet de **cursuri de limba română** cu următoarele cerințe:

- A) **număr estimat de grupe:** 4, cu 10-12 participanți per grupă.
- B) **caracteristicile participanților:** vârsta 4-6 ani, vorbitori de limba ucraineană/rusă.
- C) **obiective:** pentru categoria 4-6 ani - dobândirea unui nivel de competențe de limba română care să permită înscrierea la școli/centre de zi/grădinite cu predare în limba română în anul școlar 2022-2023;
- D) **perioada & durata:** ianuarie - aprilie 2023, maxim 2 sesiuni pe săptămână.
- E) **locații & interval orar:** Pentru 3 grupe, cursurile vor avea loc la Centrul OMINIS, (Aleea Râul Sadului, sector 4, București), în orice zi a săptămânii, în intervalul 9.30- 13.00; pentru cea de-a

patra grupa cursurile vor avea loc la Centrul PERLA, (Sos. Stefan cel Mare, nr. 1, sector 2, București), în orice zi a săptămânii, în intervalul 9.30 - 13.00 De asemenea, achizitorul va informa ofertantul dacă locațiile menționate devin indisponibile până la data semnării contractului.

Oferta tehnică trebuie să includă:

- **Descrierea cursului:** număr total de ore – 32 ore, număr de module, număr de ore/săptămână, materiale puse la dispoziția cursanților, metoda/metodele de predare utilizate, metode de evaluare, certificate acordate. Dacă este cazul, ofertantul descrie separat cursul pentru fiecare categorie de vârstă (ex. cei din categoria 4-6 ani participă la sesiuni mai scurte). Descrierea trebuie să aibă în vedere obiectivele formulate de achizitor la punctul C.
- **Experiența profesională a echipei:** prezentarea profesorilor - scurtă biografie conținând informații despre experiența generală, experiență similară, experiență de lucru cu copii, cunoașterea limbilor ucraineană/rusă/engleză.
- **Locație/locații unde pot fi organizate cursurile:** Centrul OMINIS, (Aleea Râul Sadului, sector 4, București) și Centrul PERLA, (Sos. Stefan cel Mare, nr. 1, sector 2, București)

Criteriul de atribuire cel mai bun raport calitate-preț în ceea ce privește factorii de evaluare:

Total ofertă: 100 puncte.

1. "Prețul ofertei" — maxim 90 puncte;

Pentru Oferta admisibilă cu prețul cel mai scăzut — maxim 90 puncte.

Pentru restul ofertelor admisibile, punctajul se va calcula utilizând următoarea formulă:

$Pre\checkmark(n) = \frac{Pre\checkmark(\min)}{Pre\checkmark(n)} \times 90$, unde:

Pre\checkmark(n): punctajul obținut de către Oferta admisibilă aflată sub evaluare;

Pre\checkmark(min): cel mai scăzut dintre pre\checkmarkurile Ofertelor admisibile;

Pre\checkmark(n): pre\checkmarkul Ofertei admisibile aflată sub evaluare.

Punctajul pentru fiecare factor de evaluare inclus în "Componenta Tehnică" va fi calculat utilizând informațiile din Propunerea Tehnică prezentată de către ofertant.

2. "Componenta Tehnică" — maxim 10 puncte:

-echipa de proiect include persoane cunoscătoare ale limbii ucrainene /ruse maxim - 10 puncte;

Clasamentul Ofertelor va fi determinat pe baza punctajului total.

Pe baza metodei de calcul de mai sus, Ofertantul care are cel mai mare punctaj va fi declarat câștigător.

În cazul în care, după aplicarea criteriului de atribuire, două oferte prezintă punctaj egal, în vederea departajării acestora, Achizitorul alege oferta cu cel mai mare punctaj obținut în cadrul factorului de evaluare "Componenta tehnică"

7. Durata contractului de servicii: Contractul va avea o durată maximă de până la 30.04.2023 (inclusiv).

8. Bugetul maxim disponibil pentru toate serviciile prevăzute în cererea de ofertă, este de maxim **26.880 lei fără TVA**, (31.987,2 lei inclusiv TVA). Pre\checkmarkul va fi exprimat în Lei. Pre\checkmarkurile ofertate trebuie să se încadreze în bugetul disponibil.

9. Neexecutare: Achizitorul poate rezilia contractul, dacă Prestatorul nu își îndeplinește obligațiile în conformitate cu termenii și condițiile menționate mai sus, după o notificare prealabilă de 10 zile primită de la Achizitor, Achizitorul, neavând nicio responsabilitate prezentă sau viitoare, materială sau de altă natură și neavând datorii și/sau alte obligații în legătură cu serviciile neprestate, fără a avea vreo obligație față de Prestator.

10. Specificații Tehnice:

Operatorii economici își vor elabora propunerea tehnică pe baza tuturor cerințelor și documentelor solicitate în prezenta Anexă.

Neabordarea în cadrul propunerii tehnice a tuturor aspectelor menționate în Specificațiile tehnice sau neprezentarea propunerii tehnice atrage după sine declararea acesteia ca fiind neconformă.

Serviciile solicitate

**În cadrul acestui contract, se dorește achiziționarea de servicii, după cum urmează:
Servicii limbă Română pentru copii aflați pe teritoriul României ca urmare a războiului din Ucraina.**

Facturarea

Facturarea serviciilor se va face la finalul prestării fiecărui modul, pe baza procesului-verbal de recepție a serviciilor prestate, documente întocmite de Prestator și acceptate de Achizitor.

11. Plata serviciilor

Facturile emise se vor plăti în termen de maxim 30 zile de la data primirii lor. În situații particulare și cu acceptul finanțatorului vor putea fi realizate și plăți în avans.

12. Mențiuni:

Achizitorul are dreptul de a nu selecta nicio ofertă ca fiind câștigătoare.

Achizitorul își rezervă dreptul de a renunța unilateral la unul sau mai multe din serviciile solicitate și contractate, în funcție de modificările ce pot apărea în implementarea Grantului.

Toate drepturile patrimoniale de autor asupra celor 6 filme de animație în toate variantele (intermediară și finală) se vor transfera către Fundația Romanian Angel Appeal- Apelul Îngerului Român.

NUMELE OPERATORULUI ECONOMIC _____

Semnătură autorizată _____

Locul:

Data:

[Achizitor]: Fundația Romanian Angel Appeal- Apelul Îngerului Român

Operator economic: _____

Date complete identificare Operator economic
(adresa, telefon, fax, e-mail, CIF, Nr. Reg. Comerțului/Reg. ONG):

Nr crt	Categorii de cheltuieli	Unitate de măsură	Nr unități	Preț unitar (lei fără TVA)	Pret total (Lei fără TVA)	Pret total cu TVA

Total fără TVA

TVA %

Total cu TVA

NUMELE OPERATORULUI ECONOMIC _____

Semnătură autorizată _____

Locul:

Data: